

# EIGENTUMSURKUNDE

## CERTIFICATE OF OWNERSHIP · ACTE DE PROPRIÉTÉ

**Name des Pferdes:** Cleoniq  
 Name/Nom  
**Geschlecht:** Stute  
 Sex/Sexe  
**Rasse:** Oldenburger  
 Breed/Race  
**Züchter:** 136052  
 Breeder/Eleveur: Monika Helmis  
 Kohlhoefen 12c  
 49356 Diepholz

**Lebensnummer:** DE 433330289011  
 Identification No./No. d'identification  
**Farbe:** Dunkelbraun  
 Colour/Robe  
**Geburtsdatum:** 29.03.2011  
 Date of birth/Date de naissance  
**Zuchtbrand:**   
 Brand/Marque au fer rouge  
**Nummernbrand:** 90  
 Brand number/Marque d'un numéro au fer rouge  
**Mikrochip (Nummer):** 27602000049870  
 Microchip (number)/Puce électronique (numéro) linke Halsseite

<b>Vater/Sire/Père</b>		Conthargos DE 418180092504 Dunkelbraun		(OS)
Converter DE 433330488400 B	(Old)	Contender DE 321210023884	(Holst)	Db
		Hauptstutbuch Fontirell DE 333330326594	(Old)	F
Stutbuch 1 Cajandra Z DE 304040567399 Schi	(Z.Rpf)	Carthago DE 321210021987	(Holst)	Schi
		Hauptstutbuch Jalanda DE 333330885390	(Old)	B

<b>Mutter/Dam/Mère</b>		Elite-St. Hauptstutbuch Sevana DE 333330377494 Dunkelbraun		(Old)
Silvio I DE 333330874187 Db	(Old)	Sandro DE 321210113474	(Holst)	B
		Hauptstutbuch Gelbkatze DE 333330868483	(Old)	F
Hauptstutbuch Grittica DE 333330457188 B	(Old)	Cosinus DE 321210100482	(Holst)	B
		Hauptstutbuch Gritta DE 333330098573	(Old)	B

© 1999 by FN Verlag

### Erläuterungen/Note/Commentaire

Die Eigentumsurkunde steht demjenigen zu, der Eigentümer des Pferdes i.S. des BGB ist. Sie ist daher bei Veräußerung des Pferdes zusammen mit dem ebenfalls zum Pferd gehörigen Pferdepass dem neuen Eigentümer zu übergeben und bei Tod des Tieres an den ausstellenden Verband zurückzugeben. Bei Verlust dieser Urkunde ist ausschließlich der ausstellende Verband berechtigt, eine als Zweitschrift gekennzeichnete Ersatzurkunde auszustellen. Bitte diese Urkunde getrennt von dem Pferdepass aufbewahren!

The person is entitled to the Certificate of Ownership if the owner of the horse as defined by the BGB (German Civil Code). In case of sale, it must be handed over to the new owner together with the horse passport. In case of death of the horse, it must be handed over to the issuing association. In case of loss of this certificate, only the issuing association is authorized to issue a replacement which shall be marked as a duplicate. Please keep this certificate of owner separately from the horse passport!

L'acte de propriété revient à la personne qui est propriétaire du cheval, comme défini par le Code civil "BGB". C'est pourquoi, en cas de vente du cheval, il doit être remis avec le passeport au nouveau propriétaire. En cas de mort du cheval, il doit être redonné à l'association délivrante. En cas de perte de cet acte, seulement l'association délivrante a le droit de délivrer un acte de remplacement, marqué comme duplicata. Cet acte de propriété doit être gardé séparément du passeport du cheval.

Vechta, den 24.08.2011

Ort, Ausstellungsdatum, Unterschrift, Stempel des Zuchtverbandes/Beauftragten  
 Place, date, signature, stamp of the breeding society/commissioner  
 Place, date, signature, cachet de l'association d'élevage/commissionnaire



Ausgestellt durch  
 Issued by  
 Établi par